



Medical Records Department · 9011 Poteet Jourdanton Fwy. · San Antonio, TX 78224 Phone (210) 977-1910 · Fax (210) 924-1374

AUTORIZACIÓN PARA EL USO Y LA LIBERACION DE INFORMACION DE SALUD PROTEGIDA

| Yo, autorizo a: (El individuo/la instalacion que revela Informacion) Nombre de la practica | | | |
|--|-----------------------------------|---|--|
| | | | |
| A revelar información a: | | | |
| Nombre de Practica/Persona | Dirección de la Practica/Persona | Numero de Teléfono o Fax de la Practica | |
| Nombre del Paciente | Fecha de Nacimiento | Número de seguridado | |
| Dirección, Ciudad, Estado, Código Postal | Teléfono del Pacier | nte | |
| Toda la información | ı debe ser llenada para que sea v | valida. | |
| exacto de información para se liberado, el orgen de Todos los dias de servicio. | | | |
| Lista de Medicamentos/Lista de Condiciones M | | | |
| Ordenes de Médicos | Informes de C | irugia | |
| Consulta con | Salud Mental | to dialo «ío | |
| Historia y Físcio Resumen del alta | Informes de R | _ | |
| Resumen der alta Mapas de Crecimiento | Informes de L Registros de I | | |
| Reportes de cirugía/Resumen de hopitalización | | | |
| Información relaciondada de HIV | Radiografias | enetica | |
| Registros de Progreso | Historial Sicos | social | |
| Plan educacional individual y pruebas de apoyo | | nunodeficiencia de Adquirido (SIDA) | |
| Comunicación sobre el desarrollo académico y comportamiento del niño/a | | nfección con inmunodeficiencia o HIV | |
| Farmacia | Radiografia De | ental | |
| Todo el registro medico pertenecientes a mi his mis notas de psicterapia | | | |
| Otra Información: | | | |
| | | | |
| Yo autorizó a revelar todo mi récor medico con la ex | | ción: | |
| Resultados de HIV o información relacio Tratamiento de abuso de drogas/alcohol Otro (por favor especifique): | | | |
| Entiendo que si no marco mi historial médico com | pleto, será revelado. | | |

AUTHORIZATION FOR THE USE AND RELEASE OF PROTECTED HEALTH INFORMATION

| Esta ir | nformación de salud protegida se usara o se revelara para l | os siguientes propósitos, verifique pro favor: | |
|-------------------|--|---|--|
| | A petición del individuo (use solamente si el petición es o | lel paciento o representante person del paciente) | |
| | La continuación del cuidado | | |
| | Otra: (especifique razón) | | |
| Esta A | authrización es efectiva por un períod de noventa (90) días | de la fecha de firma o como de otro modo especificado: | |
| | (indique la fecha o evento de vencimiento), | | |
| | El Fin del studio de investigación (uso sólo si el uso o la r | evelación son para la investigación), O | |
| | Ninguna fecha de vencimiento (usa solamente si el revelación es para investigacion) | | |
| Despu | ués que la fecha de vigencia, esta Autorización para usar o r | evelar est información de la salud protegida se expira. | |
| por e | ndo que tengo el derecho de revocar esta Autorización, por scrito al Contacto de Privacidad de CentroMed. Mando nercial Ave., San Antonio, Tejas 78221. | • | |
| las rev | ndo que si después revoco esta Autorizacién, la revocación velaciónes que CentroMed y haya hecho a base de est Ación de obtener cobertura de Seguro, el asegurado tiene de revocado. | utorización. Si mi Authorización se obtuvo como una | |
| elegib se rela | ndo que CentroMed no puede condicionará mi tratamient vilidad para beneficios en si proporciono la Autorización pa aciona con investigación y el uso o revelación de la informad ncia médica son proporcionados a mí únicamente con el pro na. | ra el uso y revelación except cuando (1) mi tratamiento ción es para la investigación, o cuando (2) los servicios de | |
| | Si esta caja esta marcada, el uso o la revelación soli neración directa o indirecta a CentroMed por un a tercera p | | |
| | me ha leído/o he léido esta autorización y entic cibir una copia de est autorización. | endo su significado. You entiendo que tengo el derecho | |
| | | Fecha | |
| Firma | de Paciente o Representante Personal | Riquirió | |
| Deletr | ree el nombre del Paciente o Representante Personal | | |
| | | Fecha | |
| Relaci | ón, si es el representante personal | | |